



# Trabalhar no Valais e aprender a língua ao mesmo tempo

Cursos de alemão ou francês para pessoas que trabalham no setor da construção no Valais

Este novo curso é organizado pela Associação de Construtores do Valais ACE. Destina-se a pessoas cuja língua materna não seja o alemão ou o francês e que trabalhem numa profissão do setor da construção ou estejam interessadas em seguir uma formação nessa área. O curso decorre no ambiente de trabalho.

## A quem se destina este curso?

- Jovens que terminaram a escolaridade obrigatória
- Jovens que concluíram a formação obrigatória no estrangeiro
- Trabalhadores fronteiriços com necessidades específicas
- Adultos sem formação
- Adultos sem conhecimentos da língua alemã ou francesa

## Objetivos do curso

1

Alcançar um nível entre A2 (EBA) e B1 (EFZ) em alemão ou francês

2

Receber uma primeira sensibilização para as normas de segurança e a técnica no setor da construção

3

Preparar-se para um curso de formação EFZ, EBA ou nos termos do art. 32

## Ano letivo

De setembro a maio do ano seguinte. O curso tem uma duração de cerca de 62 dias letivos. Reservamo-nos o direito de efetuar eventuais alterações.

Encontrará as datas dos próximos cursos em: [ave-wbv.ch/formation](http://ave-wbv.ch/formation)

## Certificação

Após a conclusão do curso de um ano, os participantes recebem um certificado reconhecido a nível europeu e que corresponde ao nível alcançado no curso. É também emitida uma certificação de conclusão do curso.



## Contrato e salário

O contrato de trabalho deve cumprir as seguintes condições, em conformidade com as disposições do artigo 45.º do Acordo Coletivo Nacional para o Setor da Construção Civil na Suíça (LMV) e com o artigo 18.º do Acordo Coletivo de Trabalho do Setor da Construção Civil do Cantão do Valais (GAV):

- Contrato escrito
- Duração máxima de 12 meses
- Inscrição obrigatória no curso de línguas
- do salário acordado
- Menores de idade (-18 anos): salário mínimo de CHF 1'200.- por mês
- Adultos: salário mínimo dentro de um intervalo de CHF 1'200.- a CHF 3'200.-, tendo em a situação pessoal da pessoa em causa (Obrigação de pensão de alimentos, situação familiar, experiência profissional, idade, formação)

Atenção: Se, após o término do contrato, o trabalhador não iniciar uma formação EBA, EFZ ou uma formação «Artigo 32» e o contrato for prorrogado, deve ser pago o salário mínimo da classe C.

**Todos os contratos são supervisionados pela comissão profissional paritária.**

Comissão Profissional Paritária do Setor da Construção Civil  
Rue de l'Avenir 11  
1950 Sion

# Custos de formação

Os custos de formação são suportados pela empresa. A Associação de Construtores do Valais e o Fundo Paritário do Setor da Construção apoiam a formação.

	Empresas associadas à ACV	Empresas não associadas à ACV	Empresas que não operam no setor da construção
Custos efetivos	CHF 9'000.00	CHF 9'000.00	CHF 9'000.00
Participação da ACV 30%	CHF 3'000.00	–	–
Participação do fundo paritário do setor principal da construção VS	CHF 3'500.00	CHF 3'500.00	–
<b>Custos por participante</b>	<b>CHF 2'500.00</b>	<b>CHF 5'500.00</b>	<b>CHF 9'000.00</b>

Os montantes não incluem o IVA de 8,1 %.

## Inscrição e informações sobre vagas disponíveis

### Campus Construction

Formação  
Rue de l'Avenir 11  
1950 Sion

[formation@ave-wbv.ch](mailto:formation@ave-wbv.ch)  
[ave-wbv.ch/formation](http://ave-wbv.ch/formation)



## Contacto

Kilian Lötscher  
027 327 32 26

Christine Jeiziner  
027 327 32 51